

MAI VILÁG

Szerkesztőség és kiadóhivatala
Strada Minorilor (v. Minorita-
ucca 2.) Telefon szám: 11-45.
Előfizetési ár: Egész évre 600 lej,
fél évre 300 lej, negyed évre 150
lej, egy hónapra 50 lej. Külföldön
ezeknek az áraknak kétszerese.
Hirdetések közlése tarifa szerint.
Apróhirdetések ára: egy szó 2 lej
Vastagabb betűvel 4 lej
Kéziratokat nem adunk vissza.

FŐSZERKESZTŐ:
WOJTICZKY GYULA

FÜGGETLEN POLITIKAI NAPILAP

FELELŐS SZERKESZTŐ:
HIDVÉGI A. LAJOS

Készülj a háborúra, ha békét akarsz — ez a mai politikai szélségszózata

Az összes politikai pártok heves őszi küzdelmekre készülnek -- A községi vá-
lasztásokon fogják megvívni a nagy csatát a szavazók bizalmaért

A parlament berekesztésével a
politikában megkezdődött a nyári
időszak. Teljes szélségszó uralkodik
a miniszteri bürokráciában, a pártklubok-
ban. Már csomagolnak a miniszte-
rök, titkárai és törvényelőkészítő
munkatársai és csakhamar nyári re-
laxációban pihentetik idegeiket,
melyeket a két hét alatt ledarált
az törvényjavaslat annyira fel-
fűtött.

Száz törvényjavaslat átvezetése
ilyen rövid idő alatt nem kis telje-
sítmény, még az olyan parlament-
ben sem, mint amilyen a mai össze-
tételű törvényhozótestület.

El kell ismernünk, hogy a hon-

atyák derekas munkát végeztek és
megérdemlik a nyári pihenőt.

A honatyák pihenni fognak és
látszólag a felelős kormányférfiak
is elhagyják posztjaikat,

azonban mindez csak látszat, mert
a kulisszák mögötti zörgések azt
árulják el, hogyha békét akarsz,
készülj a háborúra.

Jorga miniszterelnök visszavonul
Valeni de Munteaba, de Bukarest-
ben hagyja Argetoianut, aki régi
fiatalságának erejébe képzi magát,
edzett idegekkel rendelkezik és

ugy rendezkedik be, mintha kiépi-
tett kormányzata örökké tartana.

Kicszerélik a prefectusokat

Amint a Lupta közli, a parlament
ünnepeket november 15-ig meg-
szabhatják, miközben a prefek-
tusok ötven százalékát kicszerélik,
mert Argetoianu csak a közigazga-
shoz tökéletesen értő férfiakat tűr
meg a megyék élén.

Jonescu tábornok CFR. vezérigaz-
gató és Valkovici közlekedési mi-
niszter hatásköri összeütközése némi
csoportosítással intéződik el, ne-
vezetesen Valcovici közlekedési mi-
niszter valószínűleg Manolescu ke-
reskedelmi miniszter helyét foglalja
el, míg az újonnan kinevezett Vasi-
escu Carpen kereskedelmi miniszter
Valkovici helyére kerül.

A liberális párt a kormány legve-
szelmedesebb szövetségese, sulyban
tartott fegyverrel áll a kormány
ajtajában

és nem lehessen tudni, hogy mikor
szegzi azt a kormány mellé.

Duca pártelnök megbékítette a ki-
rályt. Kellemes, baráti mosollyal üd-
vözölte Jorgát, házasságot ígért Arge-
toianunak, egy kézegyintéssel elin-
tezte Bratianu Gheorghet és most
elindult legnagyobb ellenzékének, sa-
ját pártjainak lejegyvezésére, akik
még nem felelték el a „kormány-
párti” választási győzelmet.

A nemzeti parasztpárt erdélyi Ro-
dostoját, szomorú büszkeségét ápolja
és a szárnyát tört vezér királyi tol-
lasításában látja politikai újjászüle-
tésüknek kezdetét.

Egyébként új Albajuliára készül-
nek, átfestik régi programjukat és
a „közelebb a néphez” jelszóval
demokratikusabb programponlokat
állítanak be.

Feltűnő Stere, Lupu és Junian szö-
velkezése.

Ez a három politikus triumvirá-
tust létesített és demokrata blokk
néven iktatják politikai hármassá-
gukat a román történelem hátlap-
jára. Azért a hátlapra, nehogy, ha
véletlenül programot keresnek és
nem találnak, feltűnő legyen, mert

egyelőre csak címet szerkesztettek,
az érdeklődés programról pedig
meglepett.

Végül beszéljünk a kisebbségi
frontról, ahogy a kisebbségi sajtó
beszámol vezéreik mozgolódásáról.

Ennek a frontnak német szakasza a
kormányfront gerincéig nyúlik, míg
a magyar front szakasza a kor-
mányfront gerinctelenségéig.

Beszélnek arról, hogy ez a kisebbségi
szociáldemokratákkal egye-
sülne egy blokkba, de viszont a
szociáldemokraták ezt kétségbe von-
ják, mert

ők egy ilyen blokkba való tömörü-
lést csakis egy valóban demokrata
magyar kisebbségi párttal képzel-
hetnek el,

míg a magyar zseni-uralom örö-
kösei egészen alkalmatlanok egy
ilyen kézfogásra.

A magyar pártok kívül álló magyar
politikuskok sem maradnak tétlenek,

aggódva látják a hivatalos pártve-
zéreik elkanyarodását a magyar
polgári osztály érdekeitől és a kle-
rikális bankokrata szempontok tul-
ságos kidomborításait.

A disszidens mozgalom egyre na-
gyobb rétegeket ölel át és előrelát-
hatóan

ősszel meglepő változásoknak lehe-
tünk részesei.

Ezek a készülődések az őszi har-
cok izzó fuvalatát vetik előre és
az első súlyosabb összecsapások
nem annyira a parlamentben, mint
inkább a községi választásokon
fognak megtörténni.

A községi választásokat késő ősz-
szel okvetlen megtartják és az ellen-
zék itt akar előretörni, míg a kor-
mány itt akar végső csapást mérni
az ellenzékre.

A politikai szélségszó tehát nem
is annyira csendes, mint ahogy azt
a távolról látják.

A világháború izgató atmoszférá-
jában kering a magunk belpolitikai
krízise, amely a „szorosán egymás
mellett” elv helyett az „egymáson
keresztül” való érvényesülés ígétét
hirdeti.

Mire lehullanak a falevelek....
majd minden elválnék....

Európa békéjének sorsa függ a nemzetközi minisztertanács mai döntésétől

Amerika utasította Stimson államtitkárt, hogy kerülje az olyan
megegyezésben való részvételt, amely a versaillesi békeszer-
ződés érvényét újabb megkötésekkel kívánja körülbástyázni

Németországban bizakodó a hangulat

(London.) Belgium, Francia, Né-
met- és Olaszország delegációi hét-
főn délután 17 óra 15 perckor a
Viktoria-pályaudvaron Londonba ér-
keztek a miniszterek londoni kon-
ferenciájára.

Az utközben is állandó
megbeszéléseket folytattak.
A külföldi államférfiakat
a pályaudvaron hatalmas
éljenző tömeg várta.

Üdvözlésükre megjelentek Mac-
Donald és Henderson, továbbá a
Londonban akkreditált diplomáciai
kar több tagja. A németek, belgák
és a 35 tagból álló francia dele-
gáció ugyanegy szállóban nyert el-
helyezést. Délután fél 7 órakor

az alsóház miniszterelnöki
fogadótermében megnyílt
a hét-hatalmi értekezlet.

MacDonald mondott elnöki megnyitó

beszédet. Üdvözölte a megjelent
kormányférfiakat és méltatta az
értekezlet elé tárt feladatok jelen-
tőségét. A világgazdasági válság
ismertetése során rámutatott arra,
hogy a mezőgazdasági termékeknek
a történelemben páratlanul álló
nagyarányú árzuhanása aláásta a
földmivel osztály vásárló képessé-
gét, megrontotta a gazdasági életet,

(Folytatás a 2. oldalon.)

Capunk mai száma 6 oldal, ára 2 lej

(Első oldali cikkünk folytatása.)

válságba sodorta a kereskedelmet és felborította az államok pénzügyi egyensúlyát is.

A konferencia feladata a válságból kivezető útra terelni a világot.

MacDonald után Laval mondott expozét a párisi tárgyalásokról, majd Brüning ismertette Németország segítségére szoruló helyzetét s azokat az intézkedéseket, amelyekkel a birodalmi kormány a válság további kiéleződésének megakadályozására törekedett. Végül MacDonald összefoglalót mondott s ezzel a mai plenáris ülés véget ért.

Legközelebbi ülés ma, kedden délelőtt 10 órakor lesz.

A fődelegátusok este magánmegbeszéléseket folytattak. Brüning és Curtius MacDonalddal vacsoráztak. Ott voltak a vacsorán Henderson és Snowden is.

Stimson és Mellon amerikai államtitkárok az óceáni rádiószolgálat útján telefon-összeköttetésben voltak a mai nap folyamán a Fehér Házzal. Hoover elnök ismételt hangoztatta a nemzetközi miniszteri értekezlet amerikai fődelegátusai előtt, hogy

kerülniük kell az olyan megegyezésben való részvételt, amely újabb garanciákkal óhajtana körülbástyázni a versaillesi békeszerződést

és Amerikát a konferencián szereplő hivatalos delegátusai révén be akarna vonni az Európa jelenlegi területi rendjét biztosító új egyezmény garanciái közé.

(Berlin.) A késő esti órákban a nemzetközi helyzetet kedvezően ítélték meg. Általános a vélemény, hogy a meg nem értés atmoszférája oszladozik s szabadabb válik a nagy német kölcsön útja is.

Felülvizsgálják a spanyol diktatura ténykedéseit

(Madrid.) A cortez bizottságot küldött ki a diktatura ténykedéseinek felülvizsgálására.

Veszedelemes betörőbandát fogott a kolozsvári rendőrség

(Kolozsvár.) Kitűnő fogást eszközölt hétfőn délután a kolozsvári rendőrség bünyügyi osztálya. A bünyügyi osztály detektívjei elfogtak egy hét tagból álló veszedelmes betörőbandát, amelynek tagjai az utóbbi időben végigfosztották a várost és a betöréseken kívül besurranó tolvajlásokat követtek el. A letartóztatásban levő betörők eleinte tagadtak, de később megtörttek és beismerésben vannak. A kihallgatásuk még tart. A betörőbanda viselt dolgairól bővebb részleteket a nyomozás érdekében még nem közölhetünk.

Két új alminiszterrel bővül ki a kormány

(Bukarest.) Budoianu professzort Jorga miniszterelnök kereskedelemügyi alminiszterré nevezte ki. Katonai körök kívánságára repülőügyi alminiszteriumot is létesítenek, melynek élére Bibescu Valentin herceg, az ismert pilóta kerül.

Vlad Aurél ragaszkodik hozzá, hogy a nemzeti-parasztpárt reakciós legyen

(Bukarest.) Vlad Aurél volt miniszter, a nemzeti-parasztpárt egyik vezére néhány héttel ezelőtt nyilatkozatot tett a Curentulnak, amelyben azt mondotta, hogy Vajdának kell átvennie a pártelnökséget és a nemzeti parasztpártnak jobb felé kell orientálnia a balra való tájékozódás helyett. Vlad Aurél nyilatkozatát a nemzeti-parasztpárti sajtó apokrifnak nyilvánította. Vlad Aurél most szászvárosi lapjában cikket írt, amelyben megcáfolja a nemzeti parasztpárti sajtó állításait és kijelenti, hogy a Curentulban tényleg az ő nyilatkozata jelent meg és annak minden állítását fentartja.

A német-osztrák vámunió ügye a hágai törvényszék előtt

(Hága.) A nemzetközi törvényszék a német-osztrák vámunió ügyének ma megkezdődött tárgyalásán elutasította Ausztria és Csehszlovákia azon kéréseit, hogy a bíróságot osztrák, illetve csehszlovák bírákkal is kiegészítsék.

Árvizek pusztítanak Ausztriában

(Bécs.) A Salzach-folyó mentén hatalmas esőzések áradásokat okoztak. A Zell am See — Neukirchen vicinális vonalon, továbbá Bischofshofen — Lend között a vasúti forgalmat a pályák alámosottsága miatt be kellett szüntetni.

Veszekedő férfiak egymásra lövöldöztek a Bükk-erdőben és egy soffőrt löttek le

(Kolozsvár.) Titokzatos ügyben indított vizsgálatot a kolozsvári rendőrség. Hétfőn délelőtt a Szentegyház-utcában két férfi és egy nő a 427-es számú taxiutót megfogadta, hogy a Bükkbe szállítsa őket. A soffőr ki is vitte őket az erdőbe és egy órai várakozás után értők ment. A soffőr egyik utasát meg is találta, aki ott egy idegen férfivel veszekedett. Mikor a soffőr a veszekedők közelébe ért, ezek egyike revolvert rantott és a másikba lőtt.

A golyó azonban célt tévesztett és a szerencsétlen soffőrt találta el, aki súlyosan megsebesült.

A soffőr ereje végső megfeszítésével behajtott a kolozsvári rendőrségre és jelentette a történetet. Innen több rendőr és detektív ment ki a Bükkbe, de a lövöldözőket nem találták már ott. A súlyosan sebesült soffőrt kórházba szállították. A lövöldözők kézrekerítésére folyik a nyomozás.

A jelent, a multat és a jövőt mondja meg MAUD, a híres gondolatolvasó, már a belépésnél nevének szolítja önt.

Malom-utca 12.

A perjámosi svábok is ünnepelték az óceánrepülő Endreszt

(Budapest.) Endresz és Magyar óceánrepülő pilótákat ünnepelte tegnap Magyarország. A nagyszabású ünnepélyt az Andrássy út végén levő Millenáris emlékműnél tartották meg és azon olyan hatalmas tömeg vett részt, hogy még a Szent István napi ünnepségek közönségénél is számottevőbb volt.

A délután hat órakor kezdődő ünnepségen Urmánczi Nándor bábeli koszorút nyújtott át a pilótáknak. Lukács György v. miniszter a nemzeti bizottság, Klebelsberg kultuszminiszter a kormány, Ripka polgármester Budapest nevében üdvözölte Endreszékét.

Dr. Kleitsch Imre ügyvéd Perjámosi község és az odaváló svábok nevében deputáció élén üdvözölte Endreszt, mint a község szülöttjét. Az ünnepséget Endresz és Magyar rövid válasza zárta be.

A két pilótát szolgálaton kívüli századosnak nevezte ki a kormányzó és a német becsületlegió a német becsületrenddel tüntette ki őket.

Revolveres merénylet vacsóra közben.

Grenobleből jelentik: Waleace közeliében tegnap este egy ismeretlen ember betört Bletton majoros házába és több lövést tett a családra, amely éppen vacsoránál ült. A majorosné nyomban meghalt. A férjét fején, két éves leánykáját pedig lábán érték a golyók. A támadó elmenekült, anélkül, hogy bármit is elrabolt volna. Azt hiszik, hogy tettét bosszúból követte el. A sebesültek állapota súlyos.

Vérbosszura készülnek Zogu albán király merénylete ellen

(Bécs.) A bécsi lapok jelentése szerint az államügyészség azt a kívánságot terjesztette illetékes hatóság elé, hogy Zogu albán király merényletjének bűnperét ne Bécsben, hanem a tiroli Ried városában tartsák meg. Az államügyész azzal indokolja ezt a kívánságot, hogy tudomása van arról, mely szerint Aziz Damja vádlott ellen az albánok vérbosszumerényletre készülnek és Riedben, mint kisebb városban könnyebb az ellenőrzés, mint Bécsben.

Nagyarányu kommunistaletartóztatások Romániában

(Bukarest.) A sziguranca vezérigazgatósága nagyarányú kommunistaletartóztatásokat fogantatott az augusztus elsejei vörös nappal kapcsolatosan. A sziguranca megállapításai szerint a kommunisták augusztus elsején tüntetésekre készültek országszerte. Számos munkásvezetőnél házkutatást tartottak és közel száz letartóztatást eszközöltek Bukarestben és Kisenevben.

Corsó filmszínház

Premier!

Szerelmi álom

Gyönyörű hangos, énekes filmrevü
Fősz.: Marie Saxon, Jack Egan, L. Fazenda
Műsor előtt:
Nino Martini, a milánói opera tagja
énekel. — Legújabb híradó.

Edison

Erdélyben elsőnek berendezett beszélő filmszínház

Két világsláger

20 felvonás

Hangos film

I. BYRD

délsarki expedíciója

II. Botrány

Kalandorfilm 10 felvonásban
Fősz.: Brigitte Helm, Henry Stuart

Carmen mozgó

Két szenzáció egyszerre 22 felvonás

I. Hazatérés

Extra superdráma 12 felvonásban
Fősz.: Dito Parlo, Lars Hanson, Gustav Fröhlich

II. Tigrisbundás nő

Kalandorfilm 10 felvonásban
Fősz.: Ellen Richter, Bruno Kastner,

Select mozgó

A halhatatlan lump

Főszereplők:

Gustav Fröhlich, Hans Adalbert v. Schlettow, Liane Haid

Műsoron kívül:

Hangos Híradó

Mélyen leszállított árak mellett fest NAGY Károly utóda Gallérmosás 5 lei

Malom-u. 4. Cal. Victoriei 36. Str. Paris (v. Pap-u.) 9-a.

A PORULJÁRT ÖNGYUJTÓ-SPICLI

Ezer lejért gyújtott rá egy pénzügyi tisztviselő, aki ezzel kétezeröttszáz lejt akart keresni, de ráfizetett

Polgári perre utasították a gyufadiktátor buzgó ügynökét, aki alaposan ráfizetett a boltra

(Kolozsvár.) A napokban egy nagyon érdekes — sok tekintetben — aktuális ügyben kellett volna döntenie a rendőrség illetékes ügyosztályának, ahol azonban a legkényelmesebb módját választották az ügy elintézésének, amennyiben a feleket a rendes bíróság elé utasították. Az ügy főszereplői:

egy pénzügyi ágens és Breda, ismert kolozsvári iparos és öngyújtótulajdonos.

Breda kolozsvári polgár születésnapjára ajándékol egy igen szép kivitelű ezüst öngyújtót kapott egyik hozzátartozójától. Nézegette a hasznos kis szerszámot és eközben eszébe jutott, hogy Krueger ur, a gyufadiktátor és vállalkozása nagyon haragszik az ilyen születésnapjára ajándékokra. Egy szép napon fogta magát és leutazott Bukaresztbe és egyéb apró ügyei mellett lebélyegztette az öngyújtóját is, minthogy Kolozsváron ilyen pénzügyi aktust nem lehet elvégezni.

Visszatérve — a vonaton — minden hozzáfutónak az öngyújtóval adott tüzet és a vonat utasai közül többen alaposan megnézték azt a bátor halandót, aki így nyíltan meri használni az öngyújtóját. Természetesen az illetők

nem is gondoltak arra, hogy ez legális szerszám.

A vonaton — Kolozsvár közelében — egy ur el akarta kérni (bizonyára valami tisztességes szándéka volt vele), de az öreg ur hirtelen zsebredugta a tűzszerszámját és leégette a gyanús érdeklődőt.

Szabad egy kis tüzet...?

Breda ur egyik napon a Kossuth Lajos utcai cserépiacra tartózkodott. Annak rendje és módja szerint elővette hosszúszerű pipáját és az öngyújtót, hogy rágyújtson. A szélben kissé huzamosabb ideig tartott ez a művelet és erre az aktusra figyelmes lett egy pénzügyi ágens is és odalépett Breda urhoz.

— Szabad egy kis tüzet? — szölt a pénzügyi ágens, amire Breda ur egy doboz Krueger-féle gyulát vett elő és azt udvariasan meggyújtva, a tüzet kérő ur cigarettájának végéhez tartotta.

— Az öngyújtóból kérek tüzet, — szölt a pénzügyi ágens hivatalos hangon.

— Abból csak ezer lejért adok. —

Krueger ur ügynöke elgondolkodik magában, egy kis számvetést eszközölt.

Egy lebélyegzetlen öngyújtó bírsága ötezer lej, annak a fele — 2500 lej — az enyém, sőt még az ezer lejt is visszakapom... Egy félórára 2500 lejt kamatozhatik az ezer lejem... és kíváncsian a pénzügyi ágens ezer lejt vett elő a zsebéből és átnyújtotta Breda urnak, aki most már az öngyújtóból kínálta meg tüzzel.

— A törvény nevében ezt az öngyújtót elkobzom, — mondotta az ágens, hivatalos hangon.

— Ehhez önnek nincs joga, replikázott Breda ur. Majd

megmutatta neki a hivatalos lebélyegzést és az erről szóló igazolást és az öngyújtót ismét zsebre vágta.

A pénzügyi ágensnek az álla majd leesett és azonnal az ezer lejtét kérte vissza.

— Megmondtam önnek, hogy az öngyújtóból csak ezer lejért adok tüzet, mert a lebélyegzés és Bukarestbe az utiköltség nekem is ennyibe került. Az ilyen költségeket csak olyan emberen lehet megkeresni,

aki az öngyújtókon szintén jól keres. Az ezer lejtét nem adom vissza!...

A különös üzlet a rendőrségre kerül

A pénzügyi ágens elálmélkodott Breda szavain, majd rendőrt hívott, aki mindkettőjüket a központi rendőrségre kísérte. Itt Breda ur is, a pénzügyi ágens is leigazolta magát, majd az ágens előadta panaszát és

kérte, hogy a rendőrkormányzó kényesítse Breda urat az ezer lejt visszaadására.

Breda ur elmondta védekezésében, hogy ő üzletet kötött a pénzügyi

ágenssel, aki ezen az üzleten keresni akart. Viszont azt tudnia kell, hogy

nem minden üzletben lehet manapság keresni

és minden üzletnek meg van az a rizikója, hogy az illető esetleg rá is fizethet.

Ő kétszer is közölte a pénzügyi ágenssel, hogy csak ezer lejért ad neki tüzet

és az alkuba belement, tehát nincs rajta mit követelnie.

Mintán a rendőrtisz is meggyőződött arról, hogy az öngyújtó legális, a poruljárt pénzügyi ágenssel közölte, hogy az ezerlejes követelését a bíróságnál próbálja érvényesíteni.

Ezekután Breda ur mosolyogva, a pénzügyi ágens pedig bosszusan távozott a rendőrségről. Mindketten kíváncsian várják a bíróság döntését ebben a különös kereskedelmi perben, amelyben szakértői véleményt Kreuger Iván, a gyufadiktátor adhatna.

(—er—or)

Repülőiskolába adta a trónörökös a király

Károly király, Mihály vajda és Miklós herceg az aviatikai kiállításon

(Bukarest. Rador.) Károly király levelet intézett Stefanescu Amza tábornok hadügyminiszterhez, akivel közli, hogy

fiát, Mihai vajdát a katonai aeronautikai intézetbe akarja felvételni

és kéri, tegye meg az intézkedéseket ennek az óhajának keresztülvitelére.

Mihai vajda, aki eddig a bukaresti Delaul Spirei liceum tanulója volt,

a medgyesi aviatikai iskola növendéke lesz

és az év folyamán több ízben né-

hány hétig hallgatni is fogja az előadásokat.

Hétfőn délelőtt fél 10 órakor a piperai aerodromban megkezdődött az aviatikai meeting, amelyen a király, Mihai vajda és Miklós herceg is megjelentek.

A kiállításon, amelyet a meetinggel kapcsolatosan rendeztek,

szerepel a Farmann-repülőgép is, amellyel Károly király tavaly, június 6-án hazatért az országra.

Az uralkodó igen jókedvű volt. Mihai vajdát a gép elé állította és lefényképezette.

Asszonyforradalom volt Brooklynban — kilakoltatás miatt

Valóságos forradalmat rendezett tegnap Brooklyn Brownsville negyedében többszáz asszony, akiket egy néger özvegynek és leányának kilakoltatása annyira felháborított, hogy megtámadták a rendőröket és ütlegetni kezdtek őket. A megtámadott rendőrök ugyancsak súlyos helyzetbe kerültek, amidőn a felháborodott nők rájuk támadtak, visszahordták a kilakoltatott asszony holmiját a lakásába, betörték közben a ház ablakait és megrongál-

ták a fűszerelést. Egy rendőrt úgy elverték, hogy orvosi segélyben kellett őt részesíteni.

Három órszoba rendőrei is alig bírtak zöldágra vergődni a felháborodott asszonynéppel, akiket végül is szétkergettek és a kilakoltatott asszony butorai ismét az utcára kerültek. Egy órán keresztül tartott az asszonyforradalom. Két férfit és két asszonyt letartóztattak, a szobanforgó ház megrongolásáért.

Az amerikai buza ára

(London.) Az Egyesült Államokban megkeddődött az új buza forgalma. A Farm Board eddig nem adta jelét buzávásárlási szándékának. Kansasban a farmerek buszlenként 30 s 35 centet kapnak buzájukért.

Ghandi bizonytalan a céljában

(London.) Ghandi folytatja tárgyalásait Lord Willingdon indiai alkirályal. A Reutter-iroda munkatársának Delhiben Gandhi kijelentette, nem tudja, londoni útjának kiútásai javultak-e, vagy sem.

A Malygin utja

(Páris.) Moszkvai jelentés szerint a Malygin orosz jégtörő a nemzetközi turistatársaság tagjaival utrakelt a sarkvidék felé. A hajó elhagyta a Fehér-tengert.

Helena hercegnő nyilatkozott a londoni lapoknak

(London.) Helena hercegnő, Mihály trónörökös anyja, György görög exkirály kíséretében az angol fővárosba érkezett. A pályaudvaron családjának több tagja várakozott a fenséges vendégekre.

A hercegnő a Press Association munkatársának kijelentette, hogy utazásának célja családja meglátogatása. Október végén a hercegnő Mihály trónörökös születésnapjára visszatér Romániába.

Románia kereskedőinek találkozóhelye Wienben

HOTEL AUSTRIA

PRATERSTRASSE 52.

Gyönyörű, tiszta szobák, hideg-meleg folyóvíz, központi fűtéssel, nagyon olcsó árakkal.

Tulajdonos: Hegedüs Henrik.

A szálloda igazgatósága szívesen kalauzol minden idegen szállodai lakót.

Ritmikus, Mensendik torna iskola

Szentegyház-utca 9.

Rosenfeld Piri tanárnő vezetésével

Külön a felnőttek és külön a gyermekek részére. Iskola a strandon is. Jelentkezni lehet a nap bármely órájában.

Az égő ház titka

Irtó: lovag Nahrel Egon

(42)

A regény
eddig
tartalma

Tárnok Róbert, az Egyesült Vasművek elnökgazdája, beleszeret gépirókisasszonyába. Gyerekek születnek, de Tárnokné halálra üldözi Máriát, tebodyába juttatja. Ez azonban megmenekül onnan és Leidenfrost gróféhoz kerül, akik gyógyítják. Tárnokné férjét bosszúból bigámiaért feljeleníti a bécsi törvényszéken, ahol tárgyalásra is kerül a szenzációs ügy. Tárnokot bigámia bűntettéért ötévi fegyházra ítélik és egy ausztráliai gyarmatra, Sidneybe szállítják, a kormányzó Lord Deroy beleszeret egy mulat táncosnőbe. Lord Derby nős, férje annak a Leidenfrost hugának, aki Bécsben megmenti Tárnokt a Leidenfrostoktól. Tárnok váratlanul Sydneybe érkezik lord Derby látogatására. Derby lord ravasz tervet eszel ki, hogy Sydneyből eltávolítsa Leidenfrostokat. Máriát használja fel erre, aki lord Derby parancsára megszökik Leidenfrostoktól. Tárnokot a táncosnő meg akarja szöktetni börtönéből.

Most azonban, hogy megcsillanották előtte a menekülés reményét, szinte kedvet kapott, hogy visszatérjen Ausztriába s ha Mária még nem került volna elő, akkor magukatasson utána, hátha sikerül ráakadnia.

Ez ugyan kockázatos vállalkozás volt, de Tárnok nem rettent vissza. A fogság alatt már ugyanis nagyon megváltozott, szakálla, bajusza nőtt, ami átalakította az egész arcberendezését. Nem lenne nehéz dolog idegen névre szóló iratokat sem szerezni s akkor nyugodtan visszatérhetne Európába. Pokorny és Altmann bácsi mindenben segítségére lennének s így folytathatná a kutatását Mária után.

És ahogy a cella félelmetes, nyugtalanító csendjében önmagával vitatkozott, a szökés izgató gondolata egyre mélyebb gyökeret vert a szívében.

Az idő mult....

Az órák egymásután peregetek, Tárnok számára most mégis úgy tetszett, mintha szokatlanul hosszú lenne egy-egy óra.

Hallotta, amint a közeli toronyban tíz órát harangoztak, de csaknem örökkévalóságig tetszett az idő, amíg a tizenegy órát is elverték a toronyban.

És éjfélig még mindig egy óra volt hátra.

Lassan-lassan lepergett ez az idő is.

És amikor az óra mélyzengésű hangja elkongatta a tizenkettőt, Tárnok óvatosan a cellaajtóhoz lépett.

Az ajtó nyitva volt.

Nesztelenül kinyitotta, a folyosón egy lélek se.

Lassu léptekkel megindult előre...

Az egyik keresztfolyosónál váratlanul egy cirkáló ór bukkant elő. Tárnok, amikor megpillantotta, óvatosan hátrahúzódott, erre az óvatosságra azonban nem volt szükség, mert az ór, mintha szándékosan nem venné észre a menekülő foglyot, elfordította a fejét, azután visszafordult és folytatta az útját. Tárnok elcsodálkozott.

Hogy történhetett ez? Ki lehetett az a hatalmasság, aki minden akadályt elhárított az útjából?

Ment tovább.

Nemsokára már leért az udvarra. A fogház berendezkedését pár nap alatt megismerte és így tudta, hogy merre van az a hátsó kapu, amelyre a titokzatos levélben felhívták a figyelmét.

Az udvaron mélységes csend honolt.

Az egyik részen sétálgatott ugyan egy ór, a menekülő Tárnokot azonban ez sem látszott észrevenni és a negyvenhármast így akadálytalanul folytatta útját.

Már látta a kis kaput, meggyorsította lépteit, hogy mielőbb elérkezzék.

Végre odaért.

A kilences engedett és Tárnok Róbert a következő pillanatban tul volt a rideg börtönfalakon, újra künn, a szabad életben.

Jóleső érzés hullámozott végig a testén.

Milyen boldog, milyen egyszerű érzés is: szabadnak lenni.

Az éjszaka kellemes áramlata megcsapta, nagy csend volt, csak a közeli erdő zugása hallatszott az üde, holdfényes éjszakában.

Tárnokot mindjobban elfogta a szabadság boldog érzése. Pár perc mult el azóta, hogy ott hagyta a sidneyi börtön celláját, mégis úgy érezte, mintha már évtizedek multak volna el azóta, hogy a szűk cella lakója volt.

A boldog szabadságérzet töltötte el egész valóját s már látta magát egy hatalmas óceánjárón, amely diadalmasan szeli a hullámokat és viszi vissza az öreg Európa felé.

Sebes léptekkel rohant előre és a hold világa mellett kutató szemekkel nézett körül.

A csukott kocsi kereste, amelyről a levél említést tett.

Végre megpillantotta.

Az erdő szélén, mélyen a fák árnyékában várakozott a kocsi.

Tárnok nem sokáig habozott, egyenesen nekivágott.

A kocsi fenn ült a bakon s amikor az ágak reccsenéséből, a léptek zajából hallotta az éjszakai utas közeledését, feléje pillantott és megkérdezte:

— Negyvenhármast?

— Igen!

— Akkor tessék beszállni!

Tárnok engedelmesen beült az üres kocsiába, most nem izgatta a titokzatosság, amely az egész, mesebeillő szökését körüllegte, ebben a pillanatban csak egy célja, egy vágya volt, minél messzebb lenni a börtöntől.

Hová megy? Milyen sorsban lesz része? Milyen emberek közé kerül? Ki szöktette meg? Ez a sok kérdés, amely mind feleletre várt, most csak mellékes volt előtte.

A kocsi a lovak közé csördített, a kocsi elindult. Ugyanebben a pillanatban azonban megrezzentek az erdő szélén levő bokrok, amelyek közül egy toprongyos alak bujt elő és minden erejét összeszedve, a tovarohanó kocsi után iramodott.

Nem volt nehéz utolérni, hamarosan ott loholt már a kocsi közelében, azután felkapott a két hátsó kerék között levő ülőkére és a lábait lógáza most már kényelmesebben folytatta az útját.

Patkány Vili volt, a sidneyi börtön szökött fegyence.

Amióta sikerült megszabadulnia a börtönből, Sidney környékén bujkált. A városba nem igen merészkedett be, mert tudta, hogy a szökését követő első napokban a rendőrség különös buzgalommal nyomoz s így könnyen burokra kerülhet. A nappalokat átaludta, ami már csak azért is kellemes volt, mert ilyen módon átaludta az étkezési időket is.

Csak akkor merészkedett emberlaktá környékre, amikor leszállt az est. Első dolga mindenesetre az volt, hogy a fegyencek daróruhájától, amely minden pillanatban árulója lehet, megszabaduljon. Egyelőre nem válogathatott a legújabb divatu angol ruhákban s meg kellett elégednie azzal, hogy egy madár-íjesztő rongyos gunyájával cserélje fel csikos fegyenceruháját.

Amikor felszedte magára a rongyokat s meguézte magát, jobb híjján a víztükörben, mosolyogva állapította meg:

— No, valami tulságos elegáns nem vagyok, egyelőre azonban ez is megteszi! Majd lesz még jobb ruha is, Patkány Vili nem elveszett ember, még Sidneyben sem.

A minden hájjal megkent bécsi csirkefogó vidáman fügyörészve ment tovább, amikor egy fához érkezett, megkopasztotta a gyümölcsöt s azután visszahúzódott a fogház közelében levő erdőségbe, amelyet azért választott ki főhadiszállásának, mert a fogház közelében volt, itt fenyegette legkevésbé a felfedeztetés veszélye.

Az egyik bokor mélyén már éppen leheveredni készült, amikor kocsi-zörgést hallott.

Patkány Vili felfigyelt s a hold fényében nemsokára látta is, hogy egy csukott kocsi közeledik a fogház felé.

— Ki jöhet ebben? — töprengett a szökött fegyenc s kíváncsian várta, hogy a kocsi elrobogjon az előtte elvezető uton.

Erre azonban nem került a sor, a kocsi nem kanyarodott rá arra az utra, amely a fogházépület elé vezetett, hanem félreállt az erdőszélen.

Patkány Vili meglepetésében majd nem elfütyentette magát:

— Tyü, — gondolta, — azt hiszem, itt még nagyon érdekes dolgokat lesz alkalmam láthatni.

És ettől kezdve figyelő állásba helyezkedett. Közelebb huzódott a kocsihoz, jól elhelyezkedett a bokrok mögött, ahonnan mindent láthatott, őt viszont nem láthatta senki.

Mult egyik negyedóra a másik után, anélkül, hogy bárminő esemény bekövetkezett volna. Patkány Vili már azt hitte, hogy hiába leszkeledik itt kimeresztett szemekkel, amikor az éjszaka csendjében felzengett az éjféljelző tizenkettő és Patkány Vili figyelmét nem kerülte el az a körülmény, hogy a kocsi, aki eddig fakírszerű nyugalommal ült a bakon, most mind gyakrabban nézegetett hátra.

Most kell tehát valaminek történni.

És a kipróbált bécsi csirkefogó ettől kezdve még fokozottabb figyelemmel bámult az éjszakába.

Egyszer csak zörgött a bokor, léptek hangzottak és Patkány Vili azt is hallotta, amikor a kocsi megkérdezte:

— Negyvenhármast?

És Patkány Vili ezzel már mindent tudott.

Jól emlékezett negyvenhármast fogolytársára, akivel együtt hozták Sidneybe. A negyvenhármast volt, aki olyan hősi önfeláldozással ápolta a járványbetegeket a hajón, a negyvenhármast volt Tárnok Róbert, a dúsgazdag ember, akiről Patkány Vili sehogysem tudta megérteni, hogy akinek annyi pénze van, mint neki, miként kerülhet összeütközésbe a törvénnyel.

Patkány Vili nagyon szeretett volna bővebb eszmecserébe bocsátkozni ezzel az előkelő, nem mindennapi fogollyal, Tárnok azonban mindig kerülte alkalmat, hogy a sunyi tekintetű fegyencel beszédbe elegyedjék.

Abban a pillanatban, amikor a fegyenc besurrant a kocsiába, Patkány Vili elégedetten mosolygott:

— A negyvenhármastnak úgy látszik hatalmas támogatója akadt, hogy így kidolgozták s ilyen ügyesen végrehajtották a szökését. Vajon ki lehet?

A töprengése csak pillanatig tartott.

Azután már kész volt a tervével, utána iramodott a kocsinak, hogy megtudja, hová viszi a megszöktetett foglyot.

Már csak azért is követte a száguldó kocsi, mert nem tudta, hogy mikor fordíthatja hasznára a látottakat.

A kocsi egyhangu tempóban tette meg az útját.

Tárnok várakozásteljesen ült a kocsi mélyén, nem tudta, micsoda sors várakozik most rá, hová viszi a kocsi, ki szabadította meg?

Már jóideje tartott az út s amikor a lefüggönyözött ablakon a függönyt félrehúzta, kipillantott, látta, hogy Sidney elcsendesedett utcáin haladnak keresztl.

Hová vezet majd az út?

Percekbe, vagy talán még mindig negyedórákba kerül, amíg választ kaphat erre?

Végre megállt a kocsi....

A kocsi leugrott a bakról, kinyitotta a kocsi ajtaját és Tárnok egy csodaszép villa előtt találta magát.

A villa vasrácsos ajtaja nyitva volt s azontul fehérrekozott ut mutatta az irányt, merre kell haladnia, hogy a kivilágított villába érjen. (Folytatás következik.)



NYOMTATVÁNYOKAT

gyorsan, izléseesen és a legjutányosabb árban készít. Bármilyen könyvnyomdai munkát, úgymint: irodalmi műveket, tudományos

és irodalmi folyóiratokat, napi-, heti- és havilapokat, kereskedők és iparosok részére számlákat, körleveleket és egyéb üzleti munkákat

LYCEUM NYOMDA

STR. REG. MARIA 12. TELEF. 11-45

Hírek

Időjárás. A meteorológiai intézet időjárásprognózisa szerint változó, szeles időjárás várható, még sok helyütt esővel és általános hőmérsékletcsökkenéssel.

Franciaország numerus klauzuszt alkalmaz a romániai zsidó diákok ellen. Párizsból jelentik: Két évtizede Franciaországban a romániai diákok az ottani egyetemeken olyan állami diplomákat kaptak, amely Franciaországban is érvényes volt. Most francia részről olyan kívánságok merültek fel, hogy ezt a kedvezményt revízió alá kell venni. Ennek az eszmének a propagálóját Baltard orvoskari dékán volt és ezt az eszmét a francia külügyminiszter is magáévá tette.

A magánalkalmazotti federáció kolozsvári csoportja ezúton közli, hogy félévi rendes közgyűlést nem július 22-én, hanem szerdán, július 29-én tartja meg az építőmunkások Otthonának kistermében.

Népszavazás lesz a porosz tartománygyűlésfeloszlatajának kérdésében. Berlinből jelentik: Augusztus 9-én népszavazás lesz Poroszországban a tartománygyűlés feloszlatajának kérdésében.

Súlyos zavargások vannak Indiában. Londonból jelentik: Bombayból jelentik, hogy Bangaloreban a sztrájkolók és a rendőrség összeütközésénél 5 ember életét veszítette s több mint százán sebesültek meg súlyosan. Más ipari városokból is sztrájkzavargásokat jelentenek.

24 milliárd dollárt érnek az amerikai vasutak. Londonból jelentik: Az amerikai vasutakat 24 milliárd dollár értékűk.

Életbelépett a szovjet és Franciaország gazdasági egyezménye. Londonból jelentik: Moszkvai jelentés szerint a szovjetkormány rendeletet adott ki, melyben eltörölte a francia bevétel korlátozására vonatkozó, eddig fennállott korlátozásokat és megszüntette a francia importárúk különleges vámkezelését.

Cáfolják a jugoszláv kormány átszervezésének hírét. Belgrádból jelentik: Hivatalosan megcáfolják a jugoszláv kabinet átszervezéséről külföldön terjesztett híreket.

A BÁNFFYHUNYADI JULIUSI ORSZÁGOS VÁSÁR, amely egyike Erdély legrátatottabb és legnagyobb forralmu vásárainak, az idén július 25 és 26 helyett, július 27 és 28-án lesz megtartva.

Olaszország orosz gabonát fog importálni. Londonból jelentik: A nyugateurópai jó termés következtében hosszabb ideig mellőzhetik a tengerentúli gabona importját. Egy hírlik, hogy Olaszország, ha erre egyáltalán szüksége lesz, amerikai gabona helyett oroszországit fog importálni.

Lengyelkatonairepülőgépet fogtak Németországban

(Berlin.) A posen-westpreusseni Schneidemühl repülőterén lengyel katonai repülőgép ma kényszerleszállást végzett. Pilótája azt állítja,

hogy viharba került s teljesen elvesztette a tájékozódást. A gépet lefoglalták, pilótája egyelőre őrizetben van.

Pénteken indul az Északi-sarkra a Zeppelin

(Berlin.) A Graf Zeppelin 12 tudóssal, 2 újságíróval, 1 filmoperatőrrel, 1 orosz szikratávírásszal és 30 főnyi személyzettel indul pénteken sarkvidéki útjára. A léghajó közbeeső leszállást fog végezni a

sarki út előtt Berlinben és Leningrádban. Az ut előkészítésére kedden reggel a Graf Zeppelin próbatúra száll fel az expedíció részvevő tudósokkal, hogy kipróbálhassák tudományos műszereiket.

Sevillában súlyos zavargások vannak

(London.) Az Evening Standard távirata szerint Sevilla spanyol tartományban és a városban proklamáltak az általános sztrájkot. A stratégiai pontokat a városban erős

karhatalom tartja megszállás alatt. A sztrájk oka egy munkástemetésen előfordult s több halálos áldozatot követelt véres összeütközés a karhatalom embereivel.

A prefektus parancsára a szigurancafőnök feloszlatta a szalmári magyarpárti gyűlést

(Szatmár.) A Magyar Párt szalmári tagozata népgyűlést hívott egybe július 19-re. A gyűlést Puscaru prefektus nem engedélyezte. A gyűlést azonban Jakabffy Elemér szatmári képviselő kívánságára mégis megtartották, mert a képviselő szerint a prefektusnak az alkotmány értelmében nincs joga elutasító választ adni, nincs joga engedélyt adni vagy megtagadni, a

bejelentést csak tudomásul venni tartozik.

A gyűlés megkezdése után megjelent a teremben Munteanu szatmári szigurancafőnök és felmutatta a prefektus tiltó rendelkezését és erre hivatkozva, feloszlatta a gyűlést. A magyarpárti vezetőség feljelentést akar tenni a prefektus ellen, aki szerintük visszaélt hivatalos hatalmával.

SPORTVILÁG

(Hamburg.) A német-angol uszómérkőzést a németek 2:0 arányban megnyerték.

A 4x200 m. uszóstafétában a németek 9 perc 46.5 mp. alatt győztek, az angolok ideje 10 perc 1 mp. volt. A vízipólót a németek fölényesen nyerték 7:2 arányban.

(London.) Az amerikai uszók által elért távuszási eredmények rekordere Pedro Candiotti, aki a Down folyón 385 km-t uszott 65 óra 54 perc alatt.

(Budapest.) Székesfehérváron az amatőr bajnoki döntő futballmérkőzés a Tatabányai SC és a Törekvés között 2:2 (1:1) arányban eldöntetlenül végződött.

A tekéző sportszövetség hírei. Vásárhelyen lezajlott a kolozsvári Turul és a vásárhelyi Törekvés közötti reváns, amelyen a Törekvés 42 ponttal szép és megérdemelt győzelmet aratott. A szövetség ré-

séről Mórincz elnök és Prezenszky L. alelnök reprezentáltak hivatalosan. A vásárhelyi Törekvés e hó 25-én a Szabó-féle pályán tartja az egyéves jubileumát. Az ünnepélyen a város legjobb közönsége 100 terítékes asztallal vesz részt. A csapat kitűnő fejlődése e helyen is említést érdemel.

A budapesti vízipólóbajnokság eddigi állása

1. UTE	7	7	—	—	56:11	14
2. MAG	6	4	1	1	35:10	9
3. MTK	6	3	1	2	23:10	7
4. III. K.	4	3	—	1	9:2	6
5. FTC	6	2	—	3	15:25	5
6. MESE	5	2	—	3	8:13	4
7. SzUE	5	—	1	4	7:22	1
8. NSC	4	—	—	4	4:46	—
9. Bszkrt	3	—	—	3	0:18	—

A pesti tudósítónk szerint a Ferencváros megszűnik profi lenni.

Majdnem felére csökkenti a termelést a nemzetközi horganykartell

(London.) Ostendében megalakult a nemzetközi horganykartell. Elhatározták az európai termelés 40 százalékos csökkentését. A készletek kisebbedése ezzel havonta mintegy 10 ezer tonnára tehető.

Igyunk Bragadiru-sör a Gambrinus-ban!

Az autóbuszforgalom új rendje

(Kolozsvár.) A Rapid autóbustársaság, hogy az autóbuszforgalomban vonatkozó anomáliákat megszüntesse, új forgalmi rendszabályokat léptetett életbe. Ezek szerint minden autóbusz köteles a megállóknál megszakítani az útját. Az autóbuszok csak addig állhatnak egy-egy megállónál, amíg az utasok fel és leszállnak. A végállomásokon és a Főtéren az autóbuszok legfeljebb 3 percig állhatnak. A Rapid autóbustársaság arra kéri a közönséget, hogy minden szabálytalanságot jelentsen be a taxatőröknél található panaszkönyvek útján.

Ugyancsak változás állott be a szamosfalvi fürdőjegyekkel. Szamosfalvára a város bármely pontján közlekedő autóbuszok kötelesek 15 lejért atszállójegyeket kibocsátani. A Szamosfalvára induló autóbuszok ismét a törvényszék előtt indulnak félórás időközökben.

Olvassa és terjessze a „Mai Világ”-ot!

Nyáron a világ közvéleménye szerint Budapest a legszebb város

Az itt lévő

BRISTOL szálloda

új rendszere a közönség tetsését megnyerte

Napi 12— Pengőért kaphat — a szoba fekvésétől függően — lakást és elsőrendű teljes ellátást

Jöjjön, próbálja meg és mindig hozzánk fog szállni

Bristol szálloda
Budapest-Dunakorzó

Urania

Apa és fia

(Hangosfilm) Könnyekig megható társadalmi dráma

Főszereplő: Jack Holt

Ezenkívül:

Hangos Híradó

Magyar Színház

D. u. 3, 5, 7, 9 órákor mozielőadás

A négy fivér

A nagy háború legtükrösebb filmtragédiája. E filmet a német diplomácia kérésére kivonják a forgalomból.

Előjáték: Hangos pótkép és journal.

Opera és N. Szính.

Szinészélet

(Szerencse lánya)

vígjáték 8 felv.

fősz. Nagy Kató

Ezenkívül: I. *Nocturna* 2 felv.

II. *A világitó lángok meséje* 2 felvonásban

SZÍNHÁZ

Mégis kivonják a forgalomból A négy fivért

Annak idején részletesen beszámoltunk arról a harcokról, amelyet Németországban A négy fivér című grandiózus háborúsfilm kiváltott. Minthogy a film nem bízlel a porosz katonai szellemnek, több összehúzó után

teljesen betiltották.

De még ez a rendszabály sem volt elég. Diplomáciai megkeresések történtek abban az irányban is, hogy

más államokban se engedélyezzék

ezt a nagyszabású filmet, amely minden más háborús filmnél hatalmasabb propaganda az emberiség nagy öngyilkosságával szemben.

A megkeresésnek Romániában csak részben volt hatása. Az amerikai diplomácia ugyanis a Fox-gyár megkeresésére szintén sorompóba lépett s így a filmet előadhatták. Ujabb intervenciók következtében azonban

pár nap múlva mégis ki kelvönni a forgalomból

ezt a költői szépségű filmet, sőt

a film kópiáját is megsemmisítik.

A Szinkör Mozgó annak idején végesvégi zsufolt házak mellett játszotta A négy fivért s így bizonyos, hogy a mostani, utolsó előadások is nagy tömegeket fognak vonzani, annál is inkább, mert ezúttal

10 és 20 lejes helyárak

mellett nézheti meg a publikum ezt az igazán óriási filmet.

Darvas társulata eltávozott Kolozsvárról

Darvas Ernő kitünő együttese ma eltávozott Kolozsvárról, hogy erdélyi turáját folytassa. Sajnálatos, hogy megállapítanunk azt, hogy Darvasék Kolozsváron alapon ráfizettek. Ennek oka egyébként az volt, hogy ők Salamonék után jöttek, akik három telt házzal úgy látszik teljesen letarolták a színházbarát közönség kívánságát. Pedig Darvasék minden tekintetben megeredmelték volna a támogatást. Nemcsak azért, mert a Darvas társulata összevágatott elsőrendű erőkből áll, de repertoárjukban is legjobb darabok szerepeltek.

Darvas, a társulat vezetője reméli, hogy turnéjuk más erdélyi városokban több anyagi sikerrel fog dolgozni

Szinkör-Mozgó műsora:

Kedd: 3, 5, 7, 9 órakor, a nagy háború háború monumentális, örökbecsű filmposza: A négy fivér, 10 és 20 lejes helyárakkal. A filmet diplomáciai okokból pár napon belül kivonják a forgalomból.

Kedd: A négy fivér. Grandiózus világattrakció, a nagy háború legköltőibb filmdrámája. Diplomáciai közbelépés folytán a filmet pár nap múlva kivonják a forgalomból.

Szerda: A négy fivér.
Jón: az igazi Rin-tin-tin első nagy hangosfilmje, Az ezüst rókák hazájában.

Kolozsvári Mentő-Sorsjegyet vásároljon a „Mai Világ” kiadóhivatalában.

Nyolcvannégy embert ölt meg három városban a hőguta

(London.) Chicagóban tart a hőbüllám. A hőmérséklet meghaladja 100 fok Fahrenheitot. A rettenetes forróság 46 halálos hőgutaesetet okozott s számos napszúrásos megbetegedést. Minnesotából 11, Wisconsinból 27 hőgutahalálozást jelentenek.

Apróhirdetések

Ebben a rovatban minden szó 150 lej. Vastagabb betűvel szedve 4 lej. A legkisebb apróhirdetés 15 lej. — **Álláskeresők** féláron hirdethetnek. Az apróhirdetések díja előre fizetendő

Biztos poloskahalál. 25 lej üvegje. Kapható **Demeter C.** gyógyszerárában, Cluj, C. Motilor 2.

Két modern szoba, konyha, fürdőszoba, előszoba és mellékhelyiségek álló lakás kiadó aug. 1-re. Cím a kiadóban.

Két parcella, építkezésre alkalmas, az ortopéd-kórházzal szemben, Negruzzi-utcában cleson eladó.

Maneszes Ferenc vak kosárfonómester, Honvéd-utca 129. sz. alatt elvállal kétfonással nád- vagy vesszőszék-jávitást, nádszékek fonását. Támogatást ker, mert olcsón és jól dolgozik.

Olcsóbb lett a deszka!

A hideghavasi gőzfűrészes deszkalevelet létesített a „**VATRA**” tűzifaraktárban Cluj **Str. Voievozului 6** alatt (Vajda-u.) **Telefon 609**, ahol gyári áron árúsít mindenféle méretű **elsőrendű deszkaanyagot** négyzetméterenként **már 16 lejtől.**

Női divat

Szabó Jenő divatkülönlegességek nagyáruháza, Cal. Reg. Ferdinand (v. Wesselényi-u.) 5. Telefon 579

Gólya-Áruház női divat különlegességek nagyáruháza. Cal. Regele Ferdinand 11. (volt Wesselényi-u.) Telefon: 9-57.

Férfi divat

Neumann M. utóda Boschán Géza, Kész férfiruhák áruháza. Uri szabóság, Piața Unirii (Főter) 14

Kolozsvári

Takarékpénztár és Hitelbank

Részvénytársaság Cluj, P. Unirii (Mátyás kir.-tér) 7.

Betéteket előnyös kamattal fogad el és rendszerint felmondás nélkül fizet vissza. — Olcsó kölcsönöket nyújt

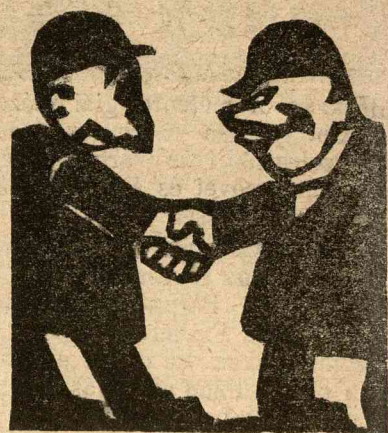
FIÓKJAI: Dej, Dicsőánmartin, Alba-Iulia, Târgu-Mureș, Oradea és Timișoara (Dés, Dicsőszentmárton, Gyulafehérvár, Marosvásárhely, Nagyvárad és Temesvár

Saját tőkéi 145 millió lei

AFFILIÁLT INTÉZETEI: Torda-Aranyosmegyei Takarékpénztár Rt. Torda, Alsófehérmegyei Gazdasági Bank és Takarékpénztár Rt. Nagynyed, Udvarhelymegyei Takarékpénztár Rt. Székelyudvarhelyen és Szt.-Kereszturon, Szászrégenvidéki Takarékpénztár Rt. Szászrégenben és Népbank Rt. Bánffyhadon, Szamosújvári Hitelbank Rt. Szamosújváron.

Minden bankügyletet a legelőnyösebben végez! Áruraktárai a vasut mellett.

Fogadjunk...



— **Fogadjunk Pancser**, el sem hiszi, ha mondom, kíváncsi vagyok rá, hogyan van az, hogy a francia és német politikusok egymás tönkretételére igyekeznek és közben pedig Párisban és Londonban a legbarátságosabb formák között udvarolnak egymásnak?

— **Mindjárt megérti a dolgot:** Két zsidó ment végig az utcán és szembézott velük Cuza. Az egyik zsidó tiszteletteljesen köszön neki.

„Mit köszönsz ennek az antiszemita-nak?” — kérdi a másik.

„Ugyan, — hangzik a válasz — mit tudja ő, hogy én mit kívánok neki?”

— Szóval ezen az alapon folyik a francia és német politikusok barátkozása is?

— A jókívánságoknál maradunk.

Kereskedelmi és Iparkamara Cluj

No. 1719/1931.

HIRDETMÉNY

Köztudomásra hozatik, hogy a cluji Kereskedelmi és Iparkamara épülő bérházában (Regina Maria és Baba Novac utcák és Cuza Voda térsarok) 1931 november 1-ével bérbe adatnak a következő lakrészek:

Magas földszint:

- 2 iroda egyenként 1—1 szoba,
- 3 iroda egyenként 2 szoba.

Második emeleten a következő lakások:

- a) 2 szoba és mellékhelyiségek (fürdő, konyha, kamara stb.),
- b) 3 szoba és mellékhelyiségek,
- c) 3 szoba és mellékhelyiségek,
- d) 2 szoba, előcsarnok és mellékhelyiségek.

Harmadik emeleten a következő lakások:

- e) 2 szoba és mellékhelyiségek,
- f) 3 szoba és mellékhelyiségek,
- g) 3 szoba és mellékhelyiségek,
- h) 2 szoba, előcsarnok és mellékhelyiségek,
- i) 4 szoba és mellékhelyiségek,
- j) 4 garzon lakás fürdővel (egy szoba és fürdő),
- k) 3 garzon lakás közös fürdővel.

Akik a fenti lakás közül valamelyiket bérbe óhajtnak venni, ajánlatukat írásban adják be, megjelölve a felkínált bért. Ajánlatok bontásban és lepecsételve legkésőbb 1931 július 28-án délelőtt 11 óráig benyújtandók.

A borítékon megjelölendő a lakás rész, amelyre az ajánlat szól.

Megjegyeztetik, hogy a központi fűtés külön elszámolást képez egy precíz, a lakrészek köbterfogata alapján megejtendő műszaki elszámolás szerint. Hasonlóképpen a központi illetékek külön fizetendők a megajánlott bérrel felül. Egyéb feltételek a rendesek.

Cluji Kereskedelmi és Iparkamara elnöksége